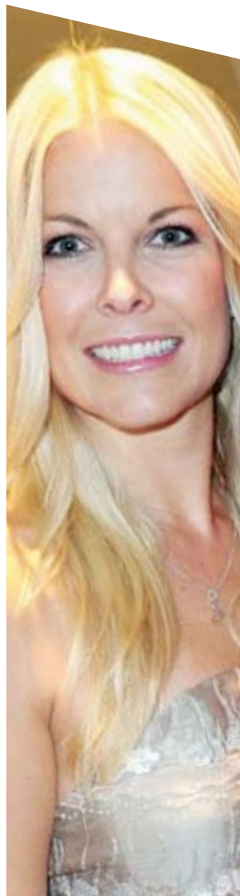


KIR

MÜNCHEN

HERBST 2011 | Nr. 3 | www.kir-muenchen.de



**PEOPLE &
MACHER
DER STADT**
Mit Living-Special

TÄGLICH
www.kir-muenchen.de
AKTUELL!

INHALT 03/11

Promis beim
Münchner Filmfest
SEITE 9



EVENTS

- 04 Q3/11**
Die Münchner Events
des letzten Quartals
- Tiffany Swinging
Night, das Münchner
Filmfest, Benetton's
Lana Sutra – so
feierte die Society
den Sommer!

Neue Kollektion der
Designerin Sonja Kiefer
SEITE 16



LIFESTYLE

- 40 BEAUTY-DOC**
Zurück aus dem Sommer
Tipps von Dr. Sawatzki
- 48 SEXY ÖSTERREICH**
Einzigartige Hotels
mit Prickelfaktor
- 50 BEAUTY TALK**
Mit Dirndl-Designerin
Natalie Brault

Unser KIR-Talk
im ROMANS
SEITE 24



PEOPLE

- 12 GLAMCHECK**
Wer trägt was auf den
Events der Stadt?
- 14 PEOPLE DER
SAISON**
Dr. Axel Munz und die
Pracht der Tracht
- 22 IM PORTRAIT**
Heiner Arntz – Gold-
schmied aus Leiden-
schaft
- 24 KIR-TALK**
Alessandra Geissel,
Alexandra Polzin,
Sandra Ahrabian
- 52 VIPS & LIEBE
IN MÜNCHEN**
Franziska Gräfin
Fugger von Baben-
hausen und Mauro
Bergonzoli

Nur das Beste für die
eigenen vier Wände
SEITE 27



LIVING SPECIAL

- 28 EDLE DESIGNS**
60 Jahre BoConcept
- 30 RUHEKISSEN**
Beste Qualität
bei Duxiana
- 31 KLINGENDES
MÜNCHEN**
10 Jahre Piano-Fischer
im Lehel
- 32 IMMOBILIEN**
Bunz & Company
vermittelt Bestlagen
- 46 IMPRESSUM**

Liebe Leserinnen, liebe Leser!

EDITORIAL

Die Tage werden kürzer, die Nächte deutlich kühler. Und wie jeden Herbst wartet KIR München zur „Cocooning-Zeit“ mit einem exklusiven LIVING-Special auf. Zeit für eine neue Einrichtung? Umzugspläne ins exklusive Eigenheim? Ob Wohnküche, Schlafgemach oder Terrasse – erfahren Sie alles über Luxus, Qualität und Gemütlichkeit zu verführerischen Konditionen - Inspiration garantiert! Außerdem erwarten Sie Tipps und Trends in Sachen Mode und Beauty, prickelnde Urlaubsziele für entspannt-anregende Wellnessstage in der schönen Alpenregion und private Einblicke in das Leben der Münchner Society. Bleiben Sie uns gewogen!

Ihr Team von KIR München

AUF HOHER SEE



Kreuzfahrten boomen. Das Angebot reicht vom großen Ozean-Liner bis zum exklusiven Turn auf der historischen Segelyacht. KIR MÜNCHEN sprach mit Kreuzfahrtexpertin Andrea Kapp darüber, worauf man bei der Buchung achten sollte und wo die Trends liegen.

W

Wo bucht man am besten eine Kreuzfahrt?

Andrea Kapp: Kreuzfahrten bucht man am besten in einem auf Kreuzfahrten spezialisierten Reisebüro. Kreuzfahrten sind so verschieden und vielseitig wie die Menschen selbst. Nicht jede Reise passt auch zu jedem Menschen. Deshalb ist es sinnvoll sich einem Experten anzuvertrauen, der aus einer Vielzahl von Reiseberichten und vor allem aus eigener Erfahrung berichten kann.

Wo holt man sich Ideen für schöne Reiseziele?

A. Kapp: Die bequemste und einfachste Methode ist, wenn man zu einem Spezialisten vor Ort geht. Dank seines Expertenwissens wählt er von vorn herein

Reisen aus, die ganz speziell den Wünschen und Erwartungen des Kunden am besten entsprechen. Alternativ dazu bietet es sich an, im Internet oder in Fachzeitschriften nach ersten Eindrücken zu recherchieren.

Welche Trends lassen sich auf dem Kreuzfahrtmarkt beobachten?

A. Kapp: Das lässt sich pauschal schwer beantworten. Auf der einen Seite sind die Trends sehr stark abhängig von den Altersgruppen der Gäste selbst. So lässt sich bei den 25-40jährigen ein Trend in Richtung Entertainment- und Erlebnisfahrten beobachten. Wichtig für die Gäste ist dabei ein umfangreiches und vielseitiges Unterhaltungsprogramm an Bord. Das Ziel der Reise und die Ausflugsziele rü-



↑ Im Gespräch mit Kreuzfahrtexpertin Andrea Kapp, Andrea Kapp Agentur



cken eher in den Hintergrund. Amerikanische Reedereien und moderne innovative Veranstalter, wie TUI Cruises mit „mein Schiff“ 1 und 2 und AIDA mit den Clubschiffreisen, bedienen diese Klientel überwiegend im Mittelmeer und in der Karibik. Bei Reisenden über 40 Jahren steht dagegen das Ziel der Reise im Vordergrund. Das erinnert sehr stark an Reisen mit dem „Traumschiff“, der MS Deutschland, die im Vergleich sehr viel kleiner ist und vor allem deutlich weniger Entertainment-Faktor besitzt. Auf der anderen Seite werden die Trends auch von der Art der Kreuzfahrt beeinflusst – typischen Rundreisen stehen dabei sowohl One-Way-Reisen wie die Transatlantiküberquerung auf der Queen Mary, als

auch Kreuzfahrten auf einem Segelschiff wie der legendären Sea Cloud gegenüber. Ob Romantiker oder „Entdecker-Typ“, Kreuzfahrten bieten für jeden Geschmack die richtige Reise.

Wie viel Geld muss man investieren?

A. Kapp: Das ist ganz unterschiedlich. Mittelmeerkreuzfahrten mit Costa- oder MSC-Kreuzfahrten sind schon ab 399 € p.P. buchbar. Nach oben hin gibt es natürlich keine Grenze.

Manche Menschen fürchten sich vor den Menschenmassen auf den Schiffen ...

A. Kapp: Davor braucht man keine Angst zu haben. Moderne Liner bieten ihren Gästen genügend Platz und vor allem ein abwechslungsreiches Programm, so dass sich die vielen Menschen sehr gut an Bord verteilen. Zum Freizeitprogramm zählen u.a. überdachte Eislaufbahnen, Indoor Surf-Anlagen (sog. FlowRider) sowie zahlreiche Einkaufszentren. Und wer mag, findet eine große Auswahl an kleinen Schiffen, wo das Platzangebot überschaubar ist.

KIR TIPP

Kreuzfahrtmesse
Maritimer Tag in München
 Zahlreiche Kreuzfahrtveranstalter präsentieren ihre Angebote mit Gewinnspielen, Vorträgen & Showacts

Sonntag, 27. November,
 10 Uhr bis 18 Uhr
 In der Tanzschule am Deutschen Theater
 Adolf-Kolping-Str. 10
 80336 München
www.maritimer-tag.de

Denn Ihre Zeit ist kostbar
 services der extraklasse



Speedboot, Segelyacht oder Luxusliner - wir finden das richtige Kreuzfahrtschiff.

Wir organisieren für Sie -
 Denn Ihre Zeit ist kostbar.



PRIME SERVICES
 travel and more



Prime Services GmbH
 Enzianstraße 4
 82319 Starnberg

www.primeservices.de
info@primeservices.de

NUR EINSTEIGEN MÜSSEN SIE SELBST



Z

eit ist oft der größte Luxus. Gerade die Planung von Reisen, egal ob privater oder geschäftlicher Natur, kann viel wertvolle Zeit schlucken. Denn nicht nur Flüge und Hotels wollen gebucht sein, auch der Transport zum und vom Flughafen muss organisiert und eventuelle Aktivitäten geplant werden. Vor allem auf Geschäftsreisen ist ein zuverlässiger Chauffeurservice oft wichtiger Bestandteil, kann man doch so entspannt alle Punkte des Meetings durchgehen, ohne sich

von Verkehr oder Navigation ablenken zu lassen.

Der Starnberger Dienstleister **PRIME SERVICES** nimmt Ihnen alle diese lästigen Vorbereitungen ab, damit Sie sich ganz auf Ihre Vorfreude konzentrieren können. Mit einem sorgfältig ausgewählten, weltweit verzweigten Partnernetzwerk kann das Team rund um Geschäftsführer Stefan Baier verlässlichen, sicheren und angenehmen Transport auf der ganzen Welt garantieren, damit Ihre Reise zum vollkommenen Erlebnis wird.

Egal ob Privatjet, Helikopter, Limousine, Kreuzfahrtschiff oder exklusive Yacht - die luxuriöse Fortbewegung ist bei Prime Services Programm. Die Vermittlung des passenden Luxus-Hotels, Eintritts-

karten zu spannenden Events vor Ort oder andere Aktivitäten übernimmt das erfahrene Team selbstverständlich auch gerne für Sie.

Und für Fans der schnellen Fortbewegung schnürt Prime Services ein individuelles Formel 1-Package und bringt Sie hautnah ans Geschehen. Auf Wunsch auch in die exklusiven Paddock-Clubs der Rennstrecken.

PRIME SERVICES
travel and more

PRIME SERVICES GMBH
Enzianstr. 4
82319 Starnberg
Tel. 08151/ 971 30 60
www.primeservices.de



Zu Lande, zu Wasser und in der Luft ... Prime Services bringt Sie ans Ziel.



IMPRESSUM

KIR MÜNCHEN

inpunkto media GmbH
Agnes-Bernauer-Str. 129
80687 München
Tel. 089/69 36 56 0
Fax 089/69 36 56 56
info@kir-muenchen.de

HERAUSGEBER

Christian E. Hartmann
(V.i.S.d.P.)

REDAKTION

Oliver Bitzer, Aysel Fähndrich,
Christopher Morin, Katharina Drost

ANZEIGENLEITUNG

Dr. Carsten Gerhard,
Martin-Kollar-Str. 12
81829 München
Tel. 089/85 63 07 15
Fax 089/85 63 07 18
info@kir-muenchen.de

FOTOS

Sigi Jantz, P.O.A.-PicOneAgency,
Anita Jantz
(soweit nicht anders angegeben)
Fotos o.H.: S. 11, 16, 18, 19, 20, 27, 28, 29, 30,
31, 32, 35, 36, 38, 39, 42, 44, 45, 46, 47, 48, 49

GRAFIK

SuperfineDesign
Hülya Akbulut, Marie-Julie Lörch

MEDIABERATUNG

M. Rebecca Teuteberg
rebecca.media@t-online.de
Johann Paul
info@agentur-paul.de

KULINARISCHER APFELHOCHGENUSS

VOM 07. BIS 09. OKTOBER IN BAD FEILNBACH

Überregionale Bekanntheit erlangte Bad Feilnbach nicht nur durch seine heilversprechenden Moorbäder. Neben zahlreichen Kur- und Gesundheitseinrichtungen besticht die Gemeinde, am Fuße des Wendelsteins gelegen, durch ihre zauberhaft schöne Obstblüten-Zeit. Im Frühjahr entfalten die unzähligen Obstbäume ihre volle Pracht und verwandeln die Kurregion in ein traumhaftes Blütenmeer.



Besondere Wertschätzung erfahren in Bad Feilnbach die vielen Apfelbäume, zu deren Ehren die Einwohner jedes Jahr im Oktober zur Erntezeit Bayerns größten Apfelmarkt veranstalten, der bis zu 30.000 Besucher lockt. Für kulinarische Hochgenüsse sorgen Apfel-Kreationen aller Art - vom schmackhaften Apfelbrot bis hin zum aromatischen Apfelschnaps –Apfelleiebhaber kommen dabei voll auf ihre Kosten. Wie für ein traditionelles bayerisches Fest üblich, sorgen Blaskapellen und Plattler für zünftig-bayerische musikalische Unterhaltung. Kurzweil garantiert!

KUR- UND GÄSTEINFORMATION BAD FEILNBACH

Bahnhofstraße 5, 83075 Bad Feilnbach, Tel. 08066/88711, www.bad-feilnbach.de

OUTDOOR-PARADIES

Für Sport- und Action-Fans bietet die wunderschöne Stadt Imst im idyllischen Tirol die perfekte Kulisse. Reißende Gebirgsbäche bringen Rafting- und Canyoning-Begeisterte an die Grenzen ihrer Belastbarkeit und über ein Dutzend knapp 3000 Meter hohe Gipfel laden zu sagenhaften Klettertouren ein. Nicht grundlos ist Imst ein beliebter Austragungsort für Kletter-Europameisterschaften und Weltcup und hat sich bis weit über die Grenzen Österreichs einen Namen als Sport-Eldorado gemacht.

Doch auch aus kultureller Perspektive hat Imst so einiges zu bieten: bekannt ist die Stadt, die zu den lebendigsten Bezirksstädten Tirols zählt, unter anderem für seine historischen mittelalterlichen Brunnen, von denen sehr viele mit Heiligenfiguren verziert sind.



⬆ Adrenalin-Kick garantiert: das Gebirgs-panorama um Imst bietet für Kletter-Maxl eine Vielzahl an Herausforderungen

TOURISMUSVERBAND IMST-GURGLTAL

Johannesplatz 4, A-6460 Imst, Tel. +43 5412 69100, info@imst.at, www.imst.at



Als Ihr Premium Reisepartner organisieren wir alles, was zu einem besonderen Lebensstil dazu gehört.

Wir fliegen Sie und Ihre Gäste im Privatjet oder chauffieren Sie weltweit in der Limousine.

Ob Sie zu einem einzigartigen Sommerfest einladen oder eine exklusive Dinnerparty geben, Sie sprechen nur die Einladung aus.

Wir organisieren für Sie - Denn Ihre Zeit ist kostbar.



PRIME SERVICES
travel and more



Prime Services GmbH
Enzianstraße 4
82319 Starnberg

www.primeservices.de
info@primeservices.de